

**Sodba Splošnega sodišča z dne 15. septembra 2011 –  
Centrotherm Systemtechnik proti UUNT – centrotherm  
Clean Solutions (CENTROTHERM)**

(Zadeva T-434/09) <sup>(1)</sup>

(„Znamka Skupnosti — Postopek za razveljavitev — Besedna  
znamka Skupnosti CENTROTHERM — Resna in dejanska  
uporaba znamke — Člen 51(1)(a) Uredbe (ES) št. 207/2009  
— Ugotavljanje dejanskega stanja po uradni dolžnosti —  
Člen 76(1) Uredbe št. 207/2009 — Dopustnost novih  
dokazov — Člen 76(2) Uredbe št. 207/2009 — Ugovor neza-  
konitosti — Pravilo 40(5) Uredbe (ES) št. 2868/95“)

(2011/C 311/78)

Jezik postopka: nemščina

**Stranke**

Tožeča stranka: Centrotherm Systemtechnik GmbH (Brilon,  
Nemčija) (zastopnika: J. Albrecht in U. Vormbrock, odvetnika)

Tožena stranka: Urad za usklajevanje na notranjem trgu (znamke  
in modeli) (zastopnika: G. Schneider in R. Manea, zastopnika)

Druga stranka pred odborom za pritožbe UUNT, intervenientka v  
postopku pred Splošnim sodiščem: centrotherm Clean Solutions  
GmbH & Co. KG (Blaubeuren, Nemčija) (zastopnik: O. Löffel,  
odvetnik)

**Predmet**

Tožba zoper odločbo četrtega odbora za pritožbe UUNT z dne  
25. avgusta 2009 (zadeva R 6/2008-4) v zvezi s postopkom za  
razveljavitev med družbama centrotherm Clean Solutions  
GmbH & Co. KG in Centrotherm Systemtechnik GmbH.

**Izrek**

1. Tožba se zavrne.
2. Centrotherm Systemtechnik GmbH se naloži plačilo stroškov.
3. centrotherm Clean Solutions GmbH & Co. KG nosi svoje stroške.

<sup>(1)</sup> UL C 312, 19.12.2009.

**Sodba Splošnega sodišča z dne 13. septembra 2011 –  
Zangerl-Posselt proti Komisiji**

(Zadeva T-62/10 P) <sup>(1)</sup>

(Pritožba — Javni uslužbenci — Zaposlitev — Razpis nate-  
čaja — Javni natečaj — Nepripustitev k praktičnemu in  
ustnemu preizkusu — Sprejemni pogoji — Zahtevana  
izobrazba — Člen 5(3)(a)(ii) Kadrovskih predpisov —  
Razlaga — Upoštevanje različnih jezikovnih različic —  
Pripravljalni dokumenti)

(2011/C 311/79)

Jezik postopka: nemščina

**Stranki**

Pritožnica: Brigitte Zangerl-Posselt (Merzig, Nemčija) (zastopnik:  
S. Paulmann, odvetnik)

Druga stranka v postopku: Evropska komisija (zastopnika: J.  
Currall in B. Eggers, zastopnika)

**Predmet**

Pritožba zoper sodbo Sodišča za uslužbence Evropske unije  
(prvi senat) z dne 30. novembra 2009 v zadevi Zangerl-Posselt  
proti Komisiji (F-83/07, še neobjavljena v ZOdl.), s katero se  
predlaga razveljavitev te sodbe.

**Izrek**

1. Pritožba se zavrne.
2. Brigitte Zangerl-Posselt nosi svoje stroške in stroške Komisije v  
pritožbenem postopku.

<sup>(1)</sup> UL C 113, 1.5.2010.

**Sodba Splošnega sodišča z dne 9. septembra 2011 – BVR  
proti UUNT – Austria Leasing (Austria Leasing Gesellschaft  
m.b.H. Mitglied der Raiffeisen-Bankengruppe Österreich)**

(Zadeva T-197/10) <sup>(1)</sup>

(Znamka Skupnosti — Postopek za ugovorom — Prijava figu-  
rativne znamke Skupnosti Austria Leasing Gesellschaft  
m.b.H. Mitglied der Raiffeisen-Bankengruppe Österreich —  
Prejšnja nacionalna figurativna znamka — Neobstoj verjet-  
nosti zmede — Člen 8(1)(b) Uredbe (ES) št. 207/2009)

(2011/C 311/80)

Jezik postopka: nemščina

**Stranke**

Tožeča stranka: Bundesverband der Deutschen Volksbanken und  
Raiffeisenbanken e.V. (BVR) (Berlin, Nemčija) (zastopnik: I.  
Rinke, odvetnik)